

本书为2014年河北省社会科学发展研究课题研究成果
课题编号：2014031906

应用型外语专业人才培养体系研究

YINGYONGXING WAIYU ZHUANYE RENCAI PEIYANG TIXI YANJIU

王颖 崔卉 蔡欣欣 著

河北人民出版社

作者简介

王颖，女，生于 1980 年 4 月，英语语言文学硕士，唐山学院外语系，讲师。长期从事高等教育外语教学工作，主持并完成省部级科研课题二项，市厅级科研课题四项，在省级以上报刊发表学术研究论文十余篇。

崔卉，女，生于 1982 年 4 月，英语语言文学硕士，唐山学院外语系，讲师。长期从事高等教育外语教学工作，参与并完成省部级科研课题一项，市厅级科研课题二项，在省级以上报刊发表学术研究论文十余篇。

蔡欣欣，女，生于 1982 年 7 月，河北省社会科学院法学所，助理研究员，河北省“三三三人才工程”第三层次人才。主持并完成省部级课题四项，厅局级课题十项。在省级以上报刊公开发表论文七篇。获省社会科学基金项目优秀成果奖二等奖一项，河北省社会科学优秀成果奖三等奖两项，获河北省社会科学院重要成果奖十二项。主持完成的研究报告多次受到省级领导的肯定性批示。

责任编辑 马 丽
美术编辑 李 欣
封面设计 江 波
责任校对 张三铁

随着经济社会发展和全球一体化进程，外语专业人才培养和社会需求发生了巨大的变化。一方面，全国高校林立，外语专业遍地开花；另一方面，外语专业人才就业形势不容乐观。究其原因，不是因为外语专业人才供大于求，而是因为单一知识结构的研究型外语专业人才已无法满足工作需要，社会需要的是既懂外语知识又了解大量相关专业知识的应用型外语人才。随着国家产业结构调整，区域经济协调发展和产业升级直接影响到对外语专业人才需求的改变。而这种社会需求的改变，直接反映在对外语专业人才的知识结构和能力结构上。从服务地方经济的角度看，外语人才专业结构不合理，导致了应用型外语专业人才短缺和外语专业人才积压并存的现象。人才是强国的根本，是可持续开发、最有潜力、最可依靠的资源。实行外语教学改革势在必行。培养适应经济发展需要的应用型外语专业人才，有利于提高人才素质、改善人才结构，促进产业提升和转变，提高人才效益。

ISBN 978-7-202-10703-4



9 787202 107034 >

定价：41.00 元

本书为2014年河北省社会科学发展研究课题研究成果
课题编号：2014031906

应用型外语专业人才培养体系研究

王颖 崔卉 蔡欣欣 著

河北人民出版社

图书在版编目 (C I P) 数据

应用型外语专业人才培养体系研究 / 王颖, 崔卉,
蔡欣欣著. —石家庄: 河北人民出版社, 2015. 7
ISBN 978-7-202-10703-4

I. ①应… II. ①王… ②崔… ③蔡… III. ①高等学
校—外语—专业人才—人才培养—研究—中国 IV.
①H3-4

中国版本图书馆CIP数据核字 (2015) 第150907号

书 名 应用型外语专业人才培养体系研究

著 者 王 颖 崔 卉 蔡欣欣

责任编辑 马 丽

美术编辑 李 欣

责任校对 张三铁

出版发行 河北人民出版社 (石家庄市友谊北大街330号)

印 刷 河北新华第二印刷有限责任公司

开 本 787 毫米× 1092 毫米 1/16

印 张 19

字 数 250 000

版 次 2015年7月第1版 2015年7月第1次印刷

书 号 ISBN 978- 7- 202- 10703- 4/G· 5949

定 价 41. 00元

版权所有 翻印必究

前 言

随着经济社会发展和全球一体化进程，外语专业人才培养和社会需求发生了巨大的变化。一方面，全国高校林立，外语专业遍地开花；另一方面，外语专业人才就业形势不容乐观。以社会需求最多的英语专业为例，虽然国内高校林立，几乎所有高等院校都设有英语专业，每年为社会输出大量英语人才，但根据2010年就业蓝皮书《2010年中国大学生就业报告》显示，以英语为首的8个专业连续3年失业人数最多。因失业量较大、就业率持续走低，外语专业被列为高失业风险型专业且被亮红牌。究其原因，不是因为外语专业人才供大于求，而是因为单一知识结构的研究型外语专业人才已无法满足工作需要，社会需要的是既懂外语知识又了解大量相关专业知识的应用型外语人才。随着国家产业结构调整，区域经济协调发展和产业升级直接影响到对外语专业人才需求的改变。而这种社会需求的改变，直接反映在对外语专业人才的知识结构和能力结构上。从服务地方经济的角度看，外语人才专业结构不合理，导致了应用型外语专业人才短缺和外语专业人才积压并存的现象。人才是强国的根本，是可持续开发、最有潜力、最可依靠的资源。实行外语教学改革势在必行。培养适应经济发展需要的应用型外语专业人才，有利于提高人才素质、改善人才结构、促进产业提升和转变、提高人才效益。

随着高等教育发展进入大众化阶段，高等教育呈现出理论发展多元化，高等院校办学层次、办学类型多样化的趋势。本书采用文献研究和对比研究的方法，针对外语人才培养现状和就业情况，对比中外高等院校人才培养模式，积极探索应用型外语专业人才培养的体系。通过研究高等教育的发展和对高等院校的国际分类法，结合中国经济社会发展趋势，阐明应用型本科院校的定位，应用型外语专业人才的培养目标和素质要求，提出应用型外语专业人才培养的基本原则、教学改革和管理模式。从通识教育、专业教育和实践教学方面提出了外语专业人才培养的课程体系建设。通过分析目前高校职业生涯教育存在的问题，从职业生涯教育意识、教育内容、评价机制、实施方案和保障机制等方面，提出职业生涯教育体系建设，使学生能够根据个人情况及所处的环境，确立职业目标，选择职业通道，并采取行动和措施，实现职业生涯目标。职业生涯教育关系着应用型外语专业人才是否能在社会环境中找到自己的正确定位，充分发挥自己的潜能，走向成功。同时，本书探讨了应用型外语专业人才的德育素质构成和实现路径，并从制度、师资和教材等方面提出应用型外语专业人才培养的保障机制。由于水平有限，错误难免，欢迎提出宝贵意见。

目 录

第一章	
绪 论	1
第二章	
应用型外语专业人才培养目标、原则及方案	12
第三章	
应用型外语专业人才培养的课程体系建设	68
第四章	
应用型外语专业人才职业生涯教育体系建设	132
第五章	
应用型外语专业人才培养的道德教育	195
第六章	
应用型外语专业人才培养的保障机制	276
参考文献	294

第一章 绪论

一、外语专业人才培养现状

当前，全国高校林立，外语专业几乎是遍地开花，无论是重点高校还是普通地方院校，基本都会设立外语专业。目前来看，各语种学科点的分布，包括层次与结构存在严重不合理的情况。例如，英语专业本科毕业生严重过剩，博士点、硕士点的分布也多集中在沿海经济发达地区。各高校，特别是外语院校和综合性大学，需要根据国家战略发展，结合自身的办学条件，准确定位，实施自身的战略规划，培养满足国家经济和各项事业发展需要的不同规格、不同层次，具有鲜明特色的高素质外语人才。

外语专业人才培养根据现实和未来社会需要，统筹、分类进行外语语种和教育层次的规划与布局。但是在全球一体化进程和经济社会大发展的进程中，外语专业人才的培养和社会需求从设立开始到如今发生了巨大的变化。当今围绕着课程设置、师资培养、人才培养目标、教材编写等方面存在着许多争议。

1. 外语专业人才的培养应该朝着哪个方向发展，是培养研究型人才还是培养应用型人才？

2. 课程设置中相关专业课程和外语的课程比例关系。如果学校办学定位是培养复合型人才，那么这种复合型人才的培养课程模式是语言+专业，还是专业+语言，外语课程和专业课程如何调整到合适的比例才符合人才培养目标？

3. 课程设置中, 外语和相关专业融合的问题。针对相关专业的特点, 外语专业要开设哪些专业课程, 授课方式是用外语教授相关专业知识, 还是用双语教授相关专业知识, 还是用中文教授相关专业知识。

4. 外语专业(相关专业外语方向)的师资如何配置? 目前所有的学校都缺乏“双师型”的教师, 相当比例的教师是外语老师, 毕业于普通高校外语专业, 没有相关专业的学历背景, 缺乏相关专业类专业知识及专业教学背景, 不了解真实的相关专业工作环境, 在学科知识方面存在结构性不合理的问题。

5. 职业生涯教育的系统性问题。随着大学生就业压力日益增大, 职业生涯规划 and 职业指导也越来越紧迫地排上了议事日程。一方面, 学生对职业生涯教育认识不足; 另一方面, 职业生涯教育大多从大学开始, 由于缺少积淀, 职业生涯教育缺乏连续性、规范性和可实践性。

6. 复合专业的存在是否具有可行性? 所有开设外语专业的相关专业院校的人才培养目标中都有一个共同的特点, 即为相关专业领域培养既懂外语又懂相关专业的人才。但是, 如果专业培养的大部分毕业生毕业后并没有在相关专业领域发挥作用, 培养对象就业率不高, 复合专业是否具有存在必要?

这些问题, 都是由于专业教师缺乏、任课教师上课任务繁重、课程建设还处于摸索阶段, 这些教师没时间也没有太多精力对上述问题进行具体深入的研究, 目前大多数的研究都是以提出问题为主, 提出了一些建议, 但对于中心问题——专业培养目标定位和围绕定位的课程设置问题, 尤其是相关专业外语语言能力、专业目标以及相关专业与外语课程的融合问题, 有些研究提出了一些建议, 但目前没有依据相关理论进行的深入研究。本课题以地方院校外语专业人才培养作为研究对象, 提出培养服务区域经济发展的应用型外语人才, 具有重要的现实意义。

二、外语专业人才就业现状

（一）外语专业人才积压和人才短缺并存

在全球经济一体化的推动下，我国进一步扩大对外开放、吸引外资、促进国际贸易，逐步形成了外向型经济发展的战略。据海关统计，我国2011年外贸进出口总值为36 420.6亿美元，刷新了年度历史记录。“其中，出口18 986亿美元，增长20.3%；进口17 434.6亿美元，增长24.9%。贸易顺差1 551.4亿美元，比上年净减少263.7亿美元，减少14.5%。2011年12月，中国进出口总值为3 329.2亿美元，增长12.6%。其中出口1 747.2亿美元，增长13.4%；进口1 582亿美元，增长11.8%。据媒体总结，2011年，中国进出口总额跃居世界第二位，其中货物出口额居世界第一位，货物进口额居世界第二位，进出口商品结构不断优化。”去年在扩大进口的政策引导下，我国贸易发展趋于平衡，贸易伙伴呈多元化趋势。在欧美日传统市场平稳增长贸易的同时，新兴市场国家贸易增长迅速，贸易主体结构积极变化，外商投资企业继续占据主导地位，民营企业所占比重提升较快。多年来外向型经济使我国在国际市场范围内扩大了贸易、资本、技术和劳动力等方面的交流，推动了我国经济的发展和增长。外向型经济的稳步发展使社会对外语专业人才的需求进一步加大。

以沿海城市唐山为例。具有百年历史的唐山，地处京津腹地且在环渤海中心地带，向来是中国的沿海重镇。在沿海地区率先发展外向型经济的国家战略中，唐山以其丰富的资源和重要的地理位置，发挥产业优势，不断推进外向型经济的发展。去年，唐山市实际利用外资10.8亿美元，吸引外资650亿元，进出口总额超过了100亿美元。今年唐山市对105个项目实施传统产业资本战略性转移，并进一步吸引大批战略投资者入驻唐山。根据唐山市海关统计，“仅2012年1至7月，唐山市进出口总值已达60.7亿美元，占全省进出口总值的20.6%，较上年同

期增长3.2%，增幅较全省平均水平高5.6个百分点，规模居全省各地市第二位”。

凭借产业优势推进外向型经济，离不开既懂相关业务又精通外语的专业人才。随着环渤海经济带的隆起，国际资本、资源、技术和市场交流日益密切。在钢铁、装备制造、石化、医药等主导工业产业，电子信息、生物医药、新能源、新材料、环保等重点高新技术产业，物流、金融、旅游、会展、房地产及交通运输业、信息服务业等主要现代服务业需要大量既懂得专业技术又有良好外语沟通能力的应用型外语专业人才。

一方面外语专业人才需求量巨大，另一方面外语专业人才就业形势不容乐观。以社会需求最多的英语专业为例，虽然国内高校林立，几乎所有高校和高职高专都设有英语专业，每年为社会输出大量英语人才，但根据2010年就业蓝皮书《2010年中国大学生就业报告》显示，以英语为首的8个专业连续3年失业人数最多，因失业量较大、就业率持续走低，被列为高失业风险型专业且被亮红牌。究其原因，不是因为英语专业人才供大于求，而是因为单一知识结构的英语人才已无法满足工作需要，社会需要的是既懂英语知识又了解大量相关专业知识的实用英语人才。因此出现了应用型外语专业人才短缺和外语专业人才积压并存的现象。

（二）从服务地方经济的角度看，外语人才专业结构不合理

产业结构调整需要人才结构调整与之相配合。产业结构与人才结构之间存在着相互促进、相互制约的关系。产业结构的合理变动和升级需要借助人才结构的作用，人才对产业发展起到巨大的促进作用。合理的人才结构不仅能促进地区产业的发展而且能使地区的产业结构得到优化和升级；反之，不合理的人才结构则阻碍产业结构的升级。合理的产业结构又会优化地区的人才结构，产业对人才的发展存在拉动的作用，合理的产业结构会促使人才流动，使人才结构逐渐趋于合理化。随着国家产业结构调整，地方的经济结构调整和产业升级直接

影响到该区域对外语专业人才的需求。这种需求的改变直接反映在对外语专业人才的知识结构上。

以唐山为例，唐山市要建设科学发展示范区，实现到2015年进入沿海发达城市行列、到2020年进入世界发达城市行列的奋斗目标，这是一个高速跨越式的发展过程。建设速度和经济增长的超常性，决定了人才需求的超常性。据初步预测，唐山市2010–2015年的人才需求总量将达到 89万人，年均增长率为36%。根据《唐山科学发展示范区战略规划》和相关产业规划，其城市产业发展定位是：遵循产业链经济发展规律，着力培育壮大精品钢材、装备制造、化工、现代农业、现代服务业、高新技术和环保等七大主导产业链，形成一批有特色、有规模的产业集群和具有国际竞争力的企业集团，加快构建现代产业体系。与其相适应，引领和支撑七大产业链发展的人才需求将不断增大，预测2010–2015年七大产业链人才需求总量为69.2万人，占全市需求总量的77.8%。人才队伍建设和人才工作需要尽快实现转变，即：从被动服务向引领支撑经济社会发展转变，从适应冶金、机械、建材等传统产业向适应改造提升传统产业和发展新兴产业转变。

七大主导产业链人才需求预测表

单位：万人

七大主导产业	2010年	2011–2015年	2016–2020年
精品钢材产业	0.35	8.57	12.33
装备制造业	0.45	12	17.3
化学工业	0.35	10.3	13.8
现代农业	0.15	5.15	7.67
现代服务业	0.75	20.6	30.2
高新技术产业	0.25	6.18	9.2
环保产业	0.15	3.95	5.5
合计	2.45	66.75	96

据唐山市人才市场2011年行情分析：新兴产业、高新技术产业实用人才相对薄弱，尤其经营管理、对外经贸、投融资、先进制造业、新能源、新材料以及现代服务业人才奇缺。经营管理、建筑、物流、贸易、服务等岗位需求将进一步上升，提供更多择业机会。然而国际贸易、现代物流、港口管理、港航工程、精品钢材、精细化工、机械加工、石油化工等重点产业领域的紧缺专业人才，则需超常招聘，缺口较大。从专业结构看，外语专业人才多集中在学校 and 外贸企业，而陶瓷、钢铁等传统大宗出口行业 and 现代物流等现代服务业中外语专业人才缺口较大。

下面是唐山市海关关于进出口贸易的一组数据：

唐山被誉为“中国近代工业的摇篮”，依煤建市、因钢兴市，经过130多年的发展，唐山在煤炭、钢铁、电力、建材、机械、化工等方面形成了重化工产业群，成为中国重要的能源、原材料基地。自1988年唐山市成为沿海对外开放地区以来，共有114家规模以上外商及港澳台商投资企业。2011年全市已累计实际利用外资11亿美元，其中钢铁、陶瓷、机电产品、农副产品、服装、纯碱、水泥成为出口的主要商品。2010年唐山海关实现税收入库177.33亿元，较上一年大幅增长75.5%；唐山口岸海关监管进出口货物1.1亿吨，货值181.79亿美元，较去年分别增长6.48%和94.25%，各项业务数据均大幅增长，连创历史新高，显示出唐山外贸环境在不断优化，外向型经济正在稳步发展。

唐山外向型经济发展目前主要依托工业。以2012年1月至8月为例，全市规模以上工业增加值为1900.34亿元，同比增长12.5%。重工业增加值为1836.48亿元，与上一年同期相比增长12.8%；轻工业增加值为63.86亿元，与上一年同期相比增长4.4%。其中钢铁、能源、建材、化工、装备制造五大主导行业占规模以上工业的73.9%，增加值为1403.62亿元，同比增长7.8%。据中国出入境检验检疫局统计，唐山局在2012年1月至8月共检验检疫出境货值9.99亿美元的商品22814批，同

比分别增长3.7%和12.6%。唐山局辖区传统大宗出境商品继续保持稳定增长,包括卫生陶瓷、机电产品、化工产品、日用陶瓷、板栗罐头。其中,卫生陶瓷出口货值2.25亿美元,同比增长28.1%;机电产品出口货值1.45亿美元,同比增长30.7%;检验化工品出口货值1.11亿美元,同比增长58.3%;日用陶瓷出口货值4983.1万美元,同比增长39.5%;板栗罐头出口货值3162.6万美元,同比增长6.1%。

以陶瓷为例,唐山出口陶瓷的企业近百家,产品行销至165个国家和地区。唐山卫生陶瓷出口额约占全国出口总额的三分之一。因此国家商务部于2011年命名唐山市为全国卫生陶瓷出口基地。再如2012年1月份至8月份,唐山电线电缆出口大增,出口创汇6841.2万美元,同比增长62.4%。

尽管受加硼钢及国际经济因素的影响,钢铁作为唐山传统大宗出口商品,出口额呈降低趋势,2012年1月至8月出口货值仅为3.23亿美元,同比降低19.7%,但是钢铁行业完成工业增加值726.91亿元,同比增长6.0%,占规模以上工业的38.3%,其在发展外向型经济中依然意义重大。

唐山作为近代工业的摇篮,其传统的大宗出口行业是发展外向型经济的支柱,因而对了解钢铁、陶瓷、机电产品、农副产品、服装、纯碱、水泥等行业,且熟悉国际贸易的复合型外语人才需求量巨大。

唐山市正处在经济结构调整、发展方式转变、资源发展转型、大力发展外向型经济的关键时期,工业上的产业优势需要现代化的物流服务体系。目前开工建设的津秦客运专线、京唐高速铁路,将使唐山进入京津“半小时”经济圈。同时,唐山开通了三女河机场,打开了通向世界的空中通道。值得一提的是唐山港的两大港区:京唐港和曹妃甸。在环渤海5500公里海岸线上,曹妃甸港区是30万吨级大型泊位的天然“钻石级”深水港址。目前,唐山港已建成68个泊位,货物吞吐量已超3亿吨,每天接纳包括煤炭、矿石、原盐、粮食、化肥、水泥、设备、集装箱等十多大类、数十个货种,航线通达亚、欧、美

等20多个国家和地区及国内90多个港口。唐山港规划建设七大专业码头,包括:进口矿石、煤炭、原油和液化天然气,设260多个泊位,货物吞吐量将超过5亿吨。

唐山凭借其优越的地理环境,目前已建成铁路、公路、港口协调布局的海陆空一体化交通运输体系。唐山市物流硬件设施发展迅速,物流业总量巨大,但是物流体系并不健全,企业物流以自营为主,缺乏专业的、具有规模的、能够牵动唐山经济发展的大型物流企业。物流人才匮乏,特别是既了解物流又精通外语的专业人才储备不足,直接影响到唐山外向型经济的发展。

我国本科教育一直比较重视课程的学科标准和知识的内在逻辑,注重人才培养的理论性和学术性,强调培养对象的理论水平、科研能力和继续深造能力。但是,学科体系组合理论与社会生活生产实际运用存在一定的差距,行业外语没有得到足够的重视,职业生涯教育缺失,外语人才培养常与社会经济发展需求脱节,一来造成外语人才实践能力不强,就业难问题凸显;二来造成某些行业外语人才短缺,直接影响区域经济发展。

(三) 外语专业人才区域分布不合理

从区域分布看,随着国家经济结构的调整和经济社会的发展规划,沿海经济初步形成“三大四小”的发展格局。“三大”(珠三角、长三角和京津冀地区)在改革开放后率先发展起来,是中国经济最发达的地区,接下来还要扮演中国经济领头羊和体制改革探索者的角色,其较高的发达程度和对外开放程度吸引了众多的外语专业人才;“四小”(北部湾、海峡西岸、江苏沿海和辽宁沿海)的经济发展程度与珠三角、长三角和京津冀相比还有一定差距,有望成为中国经济新的发动机,其发展需要更多的外语专业人才,然而由于其发达程度和开放程度不如三大经济区,因而对外语专业人才的吸引力相对较弱。

沿海地区由于拥有港口、海洋、腹地等优势,又能发挥对内通道